Catalogue 11-001-XIF (English 11-001-XIE) ISSN 1205-9145

Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 4 décembre 2009
Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Enquête sur la population active, novembre 2009 2
L'emploi a augmenté de 79 000 en novembre, ce qui a fait reculer le taux de chômage de 0,1 point de pourcentage, lequel s'est établi à 8,5 %. En dépit de l'augmentation affichée en novembre, l'emploi était de 321 000 (-1,9 %) en deçà du sommet atteint en octobre 2008.

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés, octobre 2009 9

Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs : petits aéroports, septembre 2009 10

Nouveaux produits

11

Calendrier des communiqués : 7 au 11 décembre 2009

13

Statistique Canada Statistics Canada

Canada

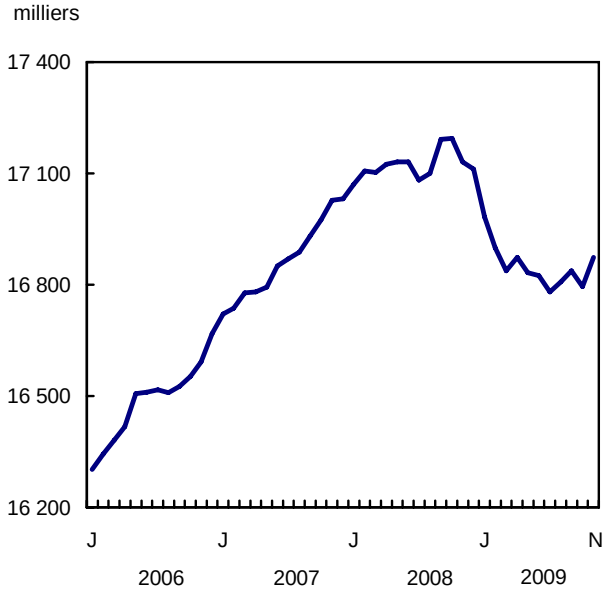
Communiqués

Enquête sur la population active

Novembre 2009

L'emploi a augmenté de 79 000 en novembre, ce qui a fait reculer le taux de chômage de 0,1 point de pourcentage, lequel s'est établi à 8,5 %. En dépit de l'augmentation affichée en novembre, l'emploi était de 321 000 (-1,9 %) en deçà du sommet atteint en octobre 2008.

Emploi



En novembre, l'emploi à temps plein a augmenté de 39 000, soit une troisième hausse mensuelle consécutive. L'emploi à temps partiel s'est aussi accru en novembre (+40 000), après deux mois de déclin.

Une augmentation du nombre d'employés dans les secteurs privé (+57 000) et public (+54 000) a été enregistrée pendant le mois de novembre, alors que le nombre de travailleurs indépendants a affiché un recul (-32 000). Au cours des derniers mois, la tendance relative du nombre d'employés dans le secteur public et du nombre de travailleurs indépendants était à la hausse. Dans le secteur privé toutefois, la tendance observée récemment était relativement stable.

La croissance de l'emploi global en novembre s'est surtout manifestée chez les femmes âgées de 25 à 54 ans (+51 000) et chez les hommes de 55 ans et plus (+17 000).

Presque toute la hausse de l'emploi en novembre a été attribuable au secteur des services (+73 000), particulièrement dans les services d'enseignement. En tenant compte de l'augmentation affichée en novembre, l'emploi dans le secteur des services retourne à son niveau atteint en octobre 2008, tandis que l'emploi dans le secteur des biens est demeuré bien en deçà (-324 000) de ce qu'il était durant cette période.

La plupart des provinces ont connu une croissance de l'emploi en novembre, les hausses les plus marquées ayant été enregistrées en Ontario, au Québec et en Alberta.

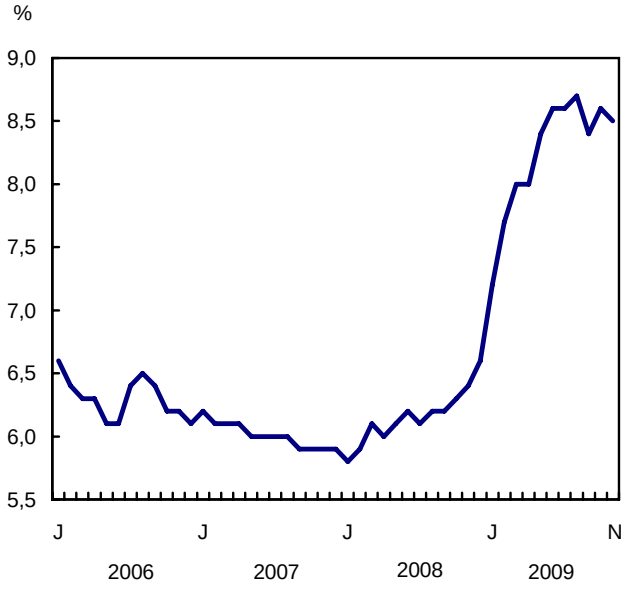
En novembre, les salaires horaires moyens ont été en hausse de 2,3 % par rapport à un an plus tôt, soit la plus faible croissance d'une année à l'autre depuis mars 2007.

Note aux lecteurs

Les estimations tirées de l'Enquête sur la population active (EPA) sont fondées sur un échantillon et sont donc sujettes à la variabilité d'échantillonnage. Les estimations visant de petites régions géographiques ou de petites branches d'activité seront associées à une variabilité plus importante. Pour une explication de la variabilité d'échantillonnage des estimations et de la méthode d'évaluation de cette variabilité à l'aide de l'erreur-type, veuillez consulter la section de la publication Information sur la population active *(71-001-X, gratuite) traitant de la qualité des données.*

Les variations dans les salaires horaires moyens sont touchées par des changements dans la composition de la population active canadienne. Par exemple, une baisse de l'emploi dans les professions ou les branches d'activités à faible salaire contribuera à l'augmentation du salaire horaire moyen national.

Taux de chômage



Concentration de la hausse de l'emploi dans les industries productrices de services

Le secteur des services a connu une augmentation marquée de l'emploi (+73 000) en novembre, la plus forte hausse ayant été enregistrée dans le secteur des services d'enseignement (+38 000). De légères augmentations ont été observées dans un certain nombre d'autres secteurs. L'emploi a peu bougé dans le secteur de la production de biens en novembre.

Entre octobre 2008 et mars 2009, l'emploi a reculé dans presque toutes les branches d'activité, surtout dans la fabrication et la construction. Cependant, depuis mars 2009, l'emploi a ralenti sa décélération dans le secteur de la fabrication, tandis qu'il s'est redressé dans la construction ainsi que dans un certain nombre d'industries du secteur des services.

Hausse de l'emploi en Ontario et au Québec

En Ontario, l'emploi a connu une hausse de 27 000 en novembre, soit la plus forte progression de l'emploi dans la province depuis septembre 2008. Le taux de chômage, établi à 9,3 %, est demeuré inchangé en novembre. Bien que l'emploi en Ontario soit demeuré bien en deçà du niveau atteint en octobre 2008 (-179 000 ou -2,7 %), l'emploi a légèrement augmenté depuis mai 2009.

Au Québec, l'emploi a augmenté de 21 000 en novembre, ce qui a fait baisser le taux de chômage de 0,4 point de pourcentage, lequel s'est établi à 8,1 %. Au cours du repli de l'économie, l'emploi a baissé au Québec, mais à un rythme plus lent que la moyenne nationale.

L'emploi en Alberta a augmenté de 13 000 en novembre, soit l'augmentation mensuelle la plus élevée dans la province depuis octobre 2008. Depuis mars 2009, l'emploi dans la province a légèrement baissé de 7 000 (-0,4 %), soit des pertes beaucoup plus faibles que la baisse de 48 000 (-2,4 %) observée pendant les cinq premiers mois qui ont suivi le sommet atteint en octobre 2008.

En Colombie-Britannique, l'emploi a légèrement augmenté en novembre. Depuis mars 2009, l'emploi a connu une expansion de 27 000 (+1,2 %), ce qui contraste avec la tendance à la baisse observée au cours des cinq premiers mois du repli du marché du travail (-69 000 ou -3,0 %).

L'emploi a également augmenté au Manitoba (+3 100), de sorte que le taux de chômage a fléchi de 0,5 point de pourcentage pour se situer à 5,3 %. Dans l'ensemble, l'emploi au Manitoba est demeuré stable pendant toute la période de repli du marché du travail.

À Terre-Neuve-et-Labrador, l'emploi a augmenté de 2 700 en novembre. Sous l'effet de cette hausse, le taux de chômage s'est contracté de 1,1 point de pourcentage pour s'établir à 15,9 %.

Plus de femmes du principal groupe d'âge actif au travail

En novembre, l'emploi a augmenté de 51 000 chez les femmes de 25 à 54 ans et de 17 000 chez les hommes de 55 ans et plus.

En tenant compte de la progression affichée en novembre, l'emploi chez les femmes de 25 à 54 ans est presque revenu à son niveau atteint en octobre 2008. Chez leurs homologues de sexe masculin, bien que l'emploi ait peu bougé au cours des derniers mois, il est néanmoins demeuré bien en deçà du niveau atteint en octobre 2008 (-203 000 ou -3,3 %).

Données stockées dans CANSIM : tableaux 282-0001 à 282-0042, 282-0047 à 282-0064 et 282-0069 à 282-0100.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3701.

Un résumé plus détaillé, *Information sur la population active* (71-001-X, gratuit), est maintenant accessible pour la semaine se terminant le 14 novembre. À partir de l'onglet *Ressource clé* de notre site Web, choisissez le module *Publications*. Sous *Tous les sujets*, choisissez *Travail*. Des prix de réseau et de gros sont offerts sur demande. Le CD-ROM *Revue chronologique de la population active*, 2008 (71F0004X, 209 $), est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Il est également possible de consulter en ligne des tableaux de données. À partir de l'onglet *Sujet* de notre site Web, choisissez *Travail*.

Le prochain communiqué de l'Enquête sur la population active paraîtra le 8 janvier 2010.

Pour commander des données ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4090 ou composez sans frais le 1-866-873-8788 (*travail@statcan.gc.ca*). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Yves Decady au 613-951-4282 (*yves.decady@statcan.gc.ca*) ou avec Vincent Ferrao au 613-951-4750 (*vincent.ferrao@statcan.gc.ca*), Division de la statistique du travail.

□

Caractéristiques de la population active, selon l'âge et le sexe

	Octobre 2009	Novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009
	Données désaisonnalisées					
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Les deux sexes, 15 ans et plus						
Population	27 433,1	27 463,3	30,2	390,7	0,1	1,4
Population active	18 382,2	18 448,0	65,8	145,8	0,4	0,8
Emploi	16 794,8	16 873,9	79,1	-257,5	0,5	-1,5
Temps plein	13 626,1	13 664,7	38,6	-309,1	0,3	-2,2
Temps partiel	3 168,7	3 209,1	40,4	51,5	1,3	1,6
Chômage	1 587,4	1 574,2	-13,2	403,4	-0,8	34,5
Taux d'activité	67,0	67,2	0,2	-0,4	...	...
Taux de chômage	8,6	8,5	-0,1	2,1	...	...
Taux d'emploi	61,2	61,4	0,2	-1,9	...	...
Taux de temps partiel	18,9	19,0	0,1	0,6	...	...
Jeunes, 15 à 24 ans						
Population	4 399,1	4 399,9	0,8	16,9	0,0	0,4
Population active	2 813,2	2 831,3	18,1	-121,5	0,6	-4,1
Emploi	2 375,3	2 381,7	6,4	-204,8	0,3	-7,9
Temps plein	1 283,5	1 267,9	-15,6	-157,1	-1,2	-11,0
Temps partiel	1 091,8	1 113,7	21,9	-47,8	2,0	-4,1
Chômage	437,8	449,6	11,8	83,3	2,7	22,7
Taux d'activité	63,9	64,3	0,4	-3,1	...	...
Taux de chômage	15,6	15,9	0,3	3,5	...	...
Taux d'emploi	54,0	54,1	0,1	-4,9	...	...
Taux de temps partiel	46,0	46,8	0,8	1,9	...	...
Hommes, 25 ans et plus						
Population	11 265,9	11 280,4	14,5	190,1	0,1	1,7
Population active	8 247,3	8 250,5	3,2	88,5	0,0	1,1
Emploi	7 563,0	7 582,7	19,7	-116,0	0,3	-1,5
Temps plein	6 981,3	6 981,3	0,0	-183,4	0,0	-2,6
Temps partiel	581,7	601,3	19,6	67,3	3,4	12,6
Chômage	684,3	667,9	-16,4	204,6	-2,4	44,2
Taux d'activité	73,2	73,1	-0,1	-0,5	...	...
Taux de chômage	8,3	8,1	-0,2	2,4	...	...
Taux d'emploi	67,1	67,2	0,1	-2,2	...	...
Taux de temps partiel	7,7	7,9	0,2	1,0	...	...
Femmes, 25 ans et plus						
Population	11 768,1	11 783,0	14,9	183,6	0,1	1,6
Population active	7 321,8	7 366,2	44,4	178,8	0,6	2,5
Emploi	6 856,5	6 909,5	53,0	63,3	0,8	0,9
Temps plein	5 361,3	5 415,5	54,2	31,4	1,0	0,6
Temps partiel	1 495,2	1 494,0	-1,2	31,9	-0,1	2,2
Chômage	465,3	456,7	-8,6	115,5	-1,8	33,9
Taux d'activité	62,2	62,5	0,3	0,5	...	...
Taux de chômage	6,4	6,2	-0,2	1,5	...	...
Taux d'emploi	58,3	58,6	0,3	-0,4	...	...
Taux de temps partiel	21,8	21,6	-0,2	0,2	...	...

... n'ayant pas lieu de figurer
Note: *Tableau de CANSIM connexe 282-0087.*

Emploi selon la catégorie de travailleurs et la branche d'activité (codé selon le SCIAN[1])

	Octobre 2009	Novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009
	Données désaisonnalisées					
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Catégorie de travailleurs						
Employés	14 039,8	14 150,9	111,1	-324,8	0,8	-2,2
Travailleurs indépendants	2 755,0	2 723,0	-32,0	67,3	-1,2	2,5
Employés du secteur privé/public						
Public	3 407,4	3 461,7	54,3	35,4	1,6	1,0
Privé	10 632,3	10 689,2	56,9	-360,3	0,5	-3,3
Branche d'activité	**16 794,8**	**16 873,9**	**79,1**	**-257,5**	**0,5**	**-1,5**
Secteur des biens	**3 708,3**	**3 714,5**	**6,2**	**-295,5**	**0,2**	**-7,4**
Agriculture	321,9	317,8	-4,1	0,3	-1,3	0,1
Ressources naturelles	301,7	307,5	5,8	-37,4	1,9	-10,8
Services publics	149,9	148,9	-1,0	-1,5	-0,7	-1,0
Construction	1 178,0	1 170,8	-7,2	-85,0	-0,6	-6,8
Fabrication	1 756,8	1 769,4	12,6	-171,9	0,7	-8,9
Secteur des services	**13 086,4**	**13 159,4**	**73,0**	**38,0**	**0,6**	**0,3**
Commerce	2 632,1	2 632,1	0,0	-38,4	0,0	-1,4
Transport et entreposage	819,9	818,3	-1,6	-26,6	-0,2	-3,1
Finance, assurances, immobilier et location	1 118,0	1 130,2	12,2	56,9	1,1	5,3
Services professionnels, scientifiques et techniques	1 196,9	1 206,9	10,0	-11,6	0,8	-1,0
Services aux entreprises, services relatifs aux bâtiments et autres services de soutien	639,0	641,3	2,3	-22,8	0,4	-3,4
Services d'enseignement	1 196,5	1 234,4	37,9	40,7	3,2	3,4
Soins de santé et assistance sociale	1 955,1	1 959,2	4,1	20,9	0,2	1,1
Information, culture et loisirs	785,1	781,8	-3,3	25,3	-0,4	3,3
Hébergement et services de restauration	1 034,5	1 040,8	6,3	-32,4	0,6	-3,0
Autres services	785,5	779,5	-6,0	16,9	-0,8	2,2
Administrations publiques	923,8	935,1	11,3	9,2	1,2	1,0

1. Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.
Note: *Tableaux de CANSIM connexes 282-0088 et 282-0089.*

Caractéristiques de la population active, selon la province

	Octobre 2009	Novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009
	Données désaisonnalisées					
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Terre-Neuve-et-Labrador						
Population	429,9	430,2	0,3	2,8	0,1	0,7
Population active	256,0	255,8	-0,2	2,8	-0,1	1,1
Emploi	212,6	215,3	2,7	-3,0	1,3	-1,4
Temps plein	180,2	181,9	1,7	-3,6	0,9	-1,9
Temps partiel	32,4	33,4	1,0	0,6	3,1	1,8
Chômage	43,4	40,6	-2,8	5,9	-6,5	17,0
Taux d'activité	59,5	59,5	0,0	0,3	...	...
Taux de chômage	17,0	15,9	-1,1	2,2	...	...
Taux d'emploi	49,5	50,0	0,5	-1,1	...	...
Île-du-Prince-Édouard						
Population	116,4	116,4	0,0	1,0	0,0	0,9
Population active	80,2	80,4	0,2	2,5	0,2	3,2
Emploi	70,6	71,0	0,4	1,5	0,6	2,2
Temps plein	57,1	57,7	0,6	-0,6	1,1	-1,0
Temps partiel	13,4	13,3	-0,1	2,1	-0,7	18,8
Chômage	9,6	9,4	-0,2	1,0	-2,1	11,9
Taux d'activité	68,9	69,1	0,2	1,6	...	...
Taux de chômage	12,0	11,7	-0,3	0,9	...	...
Taux d'emploi	60,7	61,0	0,3	0,8	...	...
Nouvelle-Écosse						
Population	773,7	774,1	0,4	3,7	0,1	0,5
Population active	500,0	502,3	2,3	10,2	0,5	2,1
Emploi	453,3	454,8	1,5	1,2	0,3	0,3
Temps plein	372,4	372,7	0,3	-0,2	0,1	-0,1
Temps partiel	80,9	82,1	1,2	1,4	1,5	1,7
Chômage	46,7	47,5	0,8	9,0	1,7	23,4
Taux d'activité	64,6	64,9	0,3	1,0	...	...
Taux de chômage	9,3	9,5	0,2	1,7	...	...
Taux d'emploi	58,6	58,8	0,2	-0,1	...	...
Nouveau-Brunswick						
Population	622,3	622,6	0,3	3,2	0,0	0,5
Population active	403,6	403,3	-0,3	1,4	-0,1	0,3
Emploi	369,4	367,8	-1,6	1,0	-0,4	0,3
Temps plein	312,0	311,9	-0,1	2,7	0,0	0,9
Temps partiel	57,4	56,0	-1,4	-1,6	-2,4	-2,8
Chômage	34,2	35,5	1,3	0,5	3,8	1,4
Taux d'activité	64,9	64,8	-0,1	-0,1	...	...
Taux de chômage	8,5	8,8	0,3	0,1	...	...
Taux d'emploi	59,4	59,1	-0,3	-0,1	...	...
Québec						
Population	6 458,7	6 465,6	6,9	69,8	0,1	1,1
Population active	4 182,1	4 190,5	8,4	-2,1	0,2	-0,1
Emploi	3 828,1	3 849,5	21,4	-42,2	0,6	-1,1
Temps plein	3 131,5	3 149,7	18,2	-29,2	0,6	-0,9
Temps partiel	696,6	699,8	3,2	-13,0	0,5	-1,8
Chômage	354,0	341,0	-13,0	40,1	-3,7	13,3
Taux d'activité	64,8	64,8	0,0	-0,8	...	...
Taux de chômage	8,5	8,1	-0,4	0,9	...	...
Taux d'emploi	59,3	59,5	0,2	-1,3	...	...

... n'ayant pas lieu de figurer
Note: *Tableau de CANSIM connexe 282-0087.*

Caractéristiques de la population active, selon la province

	Octobre 2009	Novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009	Octobre à novembre 2009	Novembre 2008 à novembre 2009
	Données désaisonnalisées					
	milliers		variation en milliers		variation en %	
Ontario						
Population	10 707,6	10 717,6	10,0	146,3	0,1	1,4
Population active	7 182,4	7 214,2	31,8	39,7	0,4	0,6
Emploi	6 513,1	6 540,2	27,1	-122,7	0,4	-1,8
Temps plein	5 268,7	5 290,5	21,8	-127,9	0,4	-2,4
Temps partiel	1 244,4	1 249,7	5,3	5,2	0,4	0,4
Chômage	669,3	674,0	4,7	162,4	0,7	31,7
Taux d'activité	67,1	67,3	0,2	-0,6	...	...
Taux de chômage	9,3	9,3	0,0	2,2	...	...
Taux d'emploi	60,8	61,0	0,2	-2,0	...	...
Manitoba						
Population	926,9	928,0	1,1	14,2	0,1	1,6
Population active	642,8	642,9	0,1	6,7	0,0	1,1
Emploi	605,5	608,6	3,1	-0,6	0,5	-0,1
Temps plein	488,5	491,6	3,1	2,4	0,6	0,5
Temps partiel	117,0	117,1	0,1	-2,9	0,1	-2,4
Chômage	37,3	34,3	-3,0	7,3	-8,0	27,0
Taux d'activité	69,3	69,3	0,0	-0,3	...	...
Taux de chômage	5,8	5,3	-0,5	1,1	...	...
Taux d'emploi	65,3	65,6	0,3	-1,1	...	...
Saskatchewan						
Population	783,0	783,8	0,8	10,7	0,1	1,4
Population active	546,8	548,0	1,2	7,3	0,2	1,4
Emploi	517,7	519,5	1,8	-0,8	0,3	-0,2
Temps plein	421,2	424,8	3,6	-2,3	0,9	-0,5
Temps partiel	96,6	94,7	-1,9	1,5	-2,0	1,6
Chômage	29,0	28,5	-0,5	8,1	-1,7	39,7
Taux d'activité	69,8	69,9	0,1	0,0	...	...
Taux de chômage	5,3	5,2	-0,1	1,4	...	...
Taux d'emploi	66,1	66,3	0,2	-1,0	...	...
Alberta						
Population	2 887,1	2 891,5	4,4	73,5	0,2	2,6
Population active	2 127,6	2 138,5	10,9	33,4	0,5	1,6
Emploi	1 967,2	1 980,0	12,8	-51,6	0,7	-2,5
Temps plein	1 618,0	1 618,3	0,3	-75,6	0,0	-4,5
Temps partiel	349,1	361,7	12,6	24,0	3,6	7,1
Chômage	160,5	158,5	-2,0	85,0	-1,2	115,6
Taux d'activité	73,7	74,0	0,3	-0,7	...	...
Taux de chômage	7,5	7,4	-0,1	3,9	...	...
Taux d'emploi	68,1	68,5	0,4	-3,6	...	...
Colombie-Britannique						
Population	3 727,5	3 733,6	6,1	65,5	0,2	1,8
Population active	2 460,8	2 472,0	11,2	43,9	0,5	1,8
Emploi	2 257,2	2 267,1	9,9	-40,3	0,4	-1,7
Temps plein	1 776,5	1 764,8	-11,7	-74,5	-0,7	-4,1
Temps partiel	480,7	502,3	21,6	34,2	4,5	7,3
Chômage	203,5	204,9	1,4	84,3	0,7	69,9
Taux d'activité	66,0	66,2	0,2	0,0	...	...
Taux de chômage	8,3	8,3	0,0	3,3	...	...
Taux d'emploi	60,6	60,7	0,1	-2,2	...	...

... n'ayant pas lieu de figurer
Note: *Tableau de CANSIM connexe 282-0087.*

■

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés

Octobre 2009 (données provisoires)

Les ventes de produits pétroliers raffinés ont totalisé 8 863,6 milliers de mètres cubes en octobre, en baisse de 304,3 milliers de mètres cubes (-3,3 %) par rapport à octobre 2008. (Un mètre cube équivaut à mille litres.)

En octobre, cinq des sept principaux groupes de produits pétroliers ont affiché des reculs par rapport au même mois l'année précédente. La baisse des ventes totales de produits a surtout été attribuable aux charges pétrochimiques, en baisse de 220,1 milliers de mètres cubes (-61,9 %), et au mazout lourd, en baisse de 136,2 milliers de mètres cubes (-25,8 %).

Les ventes d'essence à moteur ont progressé de 158,1 milliers de mètres cubes (+4,4 %) par rapport à octobre 2008.

Nota : Les données provisoires sur les ventes intérieures de produits pétroliers raffinés ne sont pas stockées dans CANSIM.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2150.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (*energ@statcan.gc.ca*), Division de la fabrication et de l'énergie.

Ventes de produits pétroliers raffinés

	Octobre 2008[r]	Octobre 2009[p]	Octobre 2008 à octobre 2009
	milliers de mètres cubes		variation en %
Total, tous les produits	**9 167,9**	**8 863,6**	**-3,3**
Essence à moteur	3 593,2	3 751,3	4,4
Carburant diesel	2 687,9	2 570,0	-4,4
Mazouts légers	334,5	333,0	-0,4
Mazouts lourds	528,5	392,3	-25,8
Carburéacteurs pour turboréacteurs	588,2	610,2	3,7
Charges pétrochimiques[1]	355,5	135,4	-61,9
Tous les autres produits raffinés	1 080,1	1 071,3	-0,8

r *révisé*
p *provisoire*
1. *Matières produites par les raffineries et utilisées par l'industrie pétrochimique dans la fabrication des produits chimiques, du caoutchouc synthétique et d'une variété de plastiques.*

Note: *Les chiffres ayant été arrondis, ils peuvent ne pas correspondre aux totaux.*

■

Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs : petits aéroports

Septembre 2009

Le nombre de décollages et d'atterrissages aux 118 aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne a atteint 56 933 mouvements en septembre, en baisse de 4,2 % par rapport aux 59 448 décollages et atterrissages enregistrés à partir de 120 aéroports en septembre 2008.

Guelph, Ontario (3 354 mouvements), suivi de Barrie-Orillia-Lake Simcoe Regional, Ontario (2 965 mouvements), ont été les aéroports les plus actifs en septembre 2009.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 401-0021 et 401-0022.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2715.

Le numéro de septembre 2009 de la publication *Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs : aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne (TP 141)* (51-008-X, gratuite) est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*. Ce rapport est une publication diffusée conjointement par Statistique Canada et Transports Canada.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-866-500-8400 (*statistiquesdutransport@statcan.gc.ca*), Division des transports. ■

Nouveaux produits

Comptes des revenus et dépenses, série technique : «Ajustements aux importations et exportations réelles pour tenir compte des fluctuations du taux de change», n° 62
Numéro au catalogue : 13-604-M2009062 (PDF, gratuit; Imprimé, gratuit; HTML, gratuit)

Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs : aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne (TP 141), septembre 2009
Numéro au catalogue : 51-008-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Information sur la population active, du 8 au 14 novembre 2009
Numéro au catalogue : 71-001-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le :	**1-800-267-6677**
Pour les autres pays, composez le :	**1-613-951-2800**
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le :	**1-877-287-4369**
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte, composez le :	**1-877-591-6963**

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : *infostats@statcan.gc.ca* ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada *(www.statcan.gc.ca)*. À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Le Quotidien

Statistique Canada

Communiqués

Nouveaux produits

Profils du Recensement de 2006

Canada

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse *http://www.statcan.gc.ca*. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à *listproc@statcan.gc.ca.* Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2009. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Calendrier des communiqués : 7 au 11 décembre 2009

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
7	**Permis de bâtir**	Octobre 2009
8	**Services correctionnels pour les adultes et les jeunes : indicateurs clés**	2008-2009
10	**Commerce international de marchandises du Canada**	Octobre 2009
10	**L'observateur économique canadien**	Décembre 2009
11	**Bilan des investissements internationaux du Canada**	Troisième trimestre de 2009
11	**Indice des prix des logements neufs**	Octobre 2009